

Saint Augustine Catholic Church

Sunday Masses Misas dominicales

Saturday/Sabado

Bilingual/Bilingüe; 5:00pm

Sunday/ Domingo

ENGLISH; 10am

ESPAÑOL; 8am,
12pm, 2pm, 4pm, & 6pm

Weekly Schedule Horario Semanal

Mon-Fri/Lunes- Viernes:

Adoration/Adoración:

8:30am-6:20pm

Confessions/Confesiones

5:00pm-6:20pm

Masses/Misas:

6:30pm

Tuesday & Thursday only/ Martes y Jueves Solamente

Spanish Mass/ Misa en Español

12:00pm

All night adoration Vigilia de adoracion

2nd Friday of the month/ 2^{do} Viernes del mes:

8pm-6am

Jesus rebuked him and said, "Quiet! Come out of him!"
The unclean spirit convulsed him
and with a loud cry came out of him.

Mk 1:25-26



Jesús le hizo frente con autoridad: "¡Cállate y sal de ese hombre!"
El espíritu malo revolcó al hombre en el suelo
y lanzó un grito tremendo, pero luego salió de él.

Mk 1, 25-26

Office Hours / Horario de oficina

Monday/Lunes – 12pm-300pm

Tuesday-Thursday / *Martes-Jueves*

8:30 am – 3:00 pm

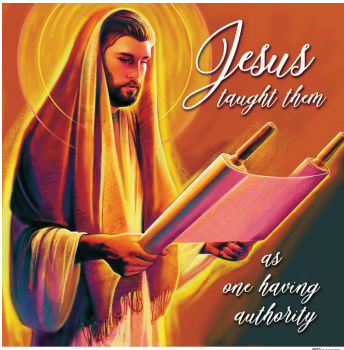
Friday/ *Viernes* 8:30 am – 12 pm

Faith Formation/Formacion De Fe :

Same schedule as office /Mismo horario de la oficina

But Monday close/ Pero lunes cerrado

214-391-6796



One of the most difficult duties of a disciple is to follow the command of Jesus to spread the gospel to all nations. (Lk 24:47, Mk 116:15, Mt 28:19) I think one reason may be that we don't feel we have the authority to tell someone else what to believe. Most of us don't think we

know the gospel well enough to preach it. The gospel this Sunday mentions twice that Jesus taught with more authority than any of religious leaders of Israel. So how can we get such authority?

First, Jesus didn't threaten people with thunderbolts and lightning. He certainly didn't impress people by saying what they wanted to hear. He spoke the truth that he heard from his Father. His two main actions in his ministry were curing and forgiving people. Since the Jews thought sickness was a punishment for sins, by curing the sick and forgiving sins, Jesus showed that he got authority from his Father.

How do we get that authority?" We get it from the Holy Spirit, in Baptism and Confirmation. And like an athlete who has to work-out and practice to be any good, we still need to grow in that authority. One way is to read the scriptures and pray with them, so that we get to know God through his Word and begin to listen to him in our prayers. We can consciously decide to see God in other people, not just those we love, but everyone, even the ones who annoy us. And of course, the Eucharist and other sacraments strengthen God's life in us. You'll know you have that authority when you can talk about your faith with confidence instead of hesitation, because you will be speaking from experience, not second hand knowledge.

Tom Schmidt



Uno de los deberes más difíciles de un discípulo es seguir el mandato de Jesús de difundir el evangelio a todas las naciones. (Lc 24,47, Mc 116,15, Mt 28,19) Creo que una razón puede ser que no sentimos que tenemos la autoridad para decirle a otra persona qué debe creer. La mayoría de nosotros no creemos que conocemos el evangelio lo suficientemente bien como para predicarlo. El evangelio de este

domingo menciona dos veces que Jesús enseñó con más autoridad que cualquiera de los líderes religiosos de Israel. ¿Cómo podemos conseguir tal autoridad nosotros?

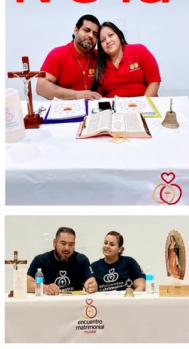
Primero, Jesús no amenazó a la gente con truenos y relámpagos. Ciertamente no impresionaba a la gente diciendo lo que querían oír. Habló la verdad que escuchó de su Padre. Las dos acciones principales en su ministerio fueron curar y perdonar. Ciertamente no impresionaba a la gente diciendo lo que querían oír. Hablaba la verdad que escuchaba de su Padre. Dado que los judíos pensaban que la enfermedad era un castigo por los pecados, al curar a los enfermos y perdonar los pecados, Jesús demostró que obtuvo autoridad de su Padre.

¿Cómo obtenemos esa autoridad nosotros? Lo obtenemos del Espíritu Santo, en el Bautismo y la Confirmación. Y al igual que un atleta que tiene que hacer ejercicio y practicar el deporte para ser bueno, todavía tenemos que crecer en esa autoridad. Una forma es leer las Escrituras y rezarlas, para que conozcamos a Dios a través de su Palabra y comencemos a escucharlo en nuestras oraciones. Podemos decidir conscientemente ver a Dios en otras personas, no sólo en aquellos a quienes amamos, sino en todos, incluso en aquellos que nos molestan. Y, por supuesto, la Eucaristía y otros sacramentos fortalecen la vida de Dios dentro de nosotros. Sabrás que tienes esa autoridad cuando puedas hablar de tu fe con confianza en lugar de duda, porque estarás hablando desde la experiencia, no desde el conocimiento de segunda mano.

Tom Schmidt



Vive la vida enamorado



La experiencia de Encuentro Matrimonial Mundial les dará las herramientas que les ayudaran a permanecer fuertes y unidos como pareja.

Febrero 9-10-11 2024

Cupo limitado!

Para información:
Francisco
Sandra Ortiz
214-718-4992
214-680-1445



encuentrosanagustin@gmail.com

CAMBIO

Iglesia San Agustín
y Cenáculos de la Parroquia
te invitamos a la
**ADORACIÓN NOCTURNA
CADA SEGUNDO VIERNES
DEL MES** (comenzando ya)
Próximo **Viernes 9 de
Febrero**



St. Augustine Safe Environment

STA Safe Environment training is online. If you've never been background check, please fill out the screening form to get started <https://dallas.setanet.org/index.php> I will reach out to you once the form is complete. If you're just needing to update, previously have been background check, you can do that here <https://dallas.setanet.org/obligations.php> Please contact me for any safe environment questions.

Blessings, **Maria Narvaez**

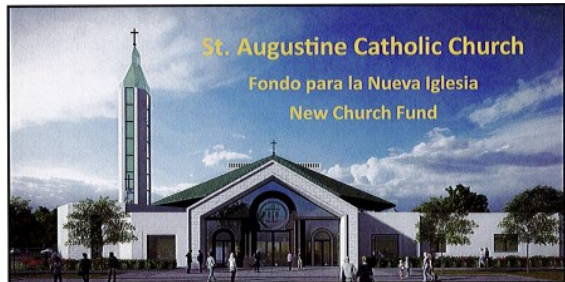
945-214-6696 Direct Line mnarvaezstadallas.com

St. Agustín Ambiente Seguro

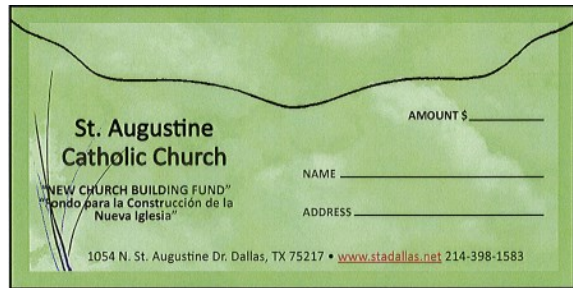
La capacitación de STA Safe Environment es en línea. Si nunca ha tenido verificación de antecedentes, complete el formulario de selección para comenzar <https://dallas.setanet.org/index.php> me comunicaré con usted una vez que el formulario esté completo. Si solo necesita actualizar, anteriormente ha tenido verificación de antecedentes, puede hacerlo aquí <https://dallas.setanet.org/obligations.php> Póngase en contacto conmigo para cualquier pregunta sobre un entorno seguro.

Bendiciones, **María Narváz**

945-214-6696 Línea directa mnarvaezstadallas.com



Contribution envelopes for the year 2024 are available since January 8, 2024. Please stop by the church office hallway to pick up your envelopes. If you have any changes in your information, please notify the office. Thanks



Los sobres de contribución para el año 2024 están disponibles desde el 8, de enero 2024. Por favor pase por el pasillo de la oficina de la iglesia a levantar sus sobres. Si tiene algun cambio en su informacion, favor de notificar a la oficina Gracias

Pro Life



“The change has been so big. Comparing to how I used to look at things, and how I used to not forgive myself and now that burden is gone. This retreat has restored my life. I feel completely a new woman, at peace and very loved by God.”

PROJECT RACHEL
HEALING AFTER ABORTION

Pro Vida

Rachel's Vineyard Retreat™

Our next Rachel's Vineyard™ weekend retreat is **February 9-11.**

Rachel's Vineyard Retreats offers a supportive, confidential, and non-judgmental environment where women, men, and couples can reconcile past abortion pain and begin the process of healing. A professional counselor and ordained clergy are there with a compassionate retreat team to affirm and support you.



¡Gracias!

Los donantes a la Campaña Anual del Obispo para los Ministerios Católicos marcan la pauta con su servicio y amor. Sus donativos permiten a la Iglesia Católica continuar la misión de Nuestro Señor Jesucristo con aquellos que más lo necesitan sirviendo a todo niño, joven, voluntario, ministerio, vocación y persona en necesidad.

Su generosidad mantiene viva y en crecimiento la misión de la Iglesia en el norte de Texas - ¡Gracias!

Para conocer más sobre el impacto de su donativo y ver el Reporte Anual 2023, visite www.dallasbishopsappeal.com.

CAMPAÑA ANUAL DEL OBISPO

¡Su donación a la Campaña Anual del Obispo marca la diferencia en los muchos ministerios y servicios que se brindan en la Diócesis de Dallas!

DONATIVO A LA CAMPAÑA 2024



Thank YOU!

Donors to the *Bishop's Annual Appeal for Catholic Ministries* lead the way in service and love, allowing the Catholic Church to bring forth the mission of our Lord Jesus Christ to those who need it most by serving **every child, youth, volunteer, ministry, vocation, and soul.** Your generosity keeps the mission of the Church alive and flourishing in North Texas—thank you!

To see the impact of your gift and the 2023 Annual Report, visit www.dallasbishopsappeal.com.



Scan here FOR MORE INFO

Bishop's Annual Appeal FOR CATHOLIC MINISTRIES

Text "PLEDGE" to
214-751-7416
to make a
contribution
to the
New Church or
Text "DONATE"
to make your
**Sunday
Offertory**

QR
SCAN ME
TO START
TO MAKE
YOUR
PLEDGE



Queridos hermanos, estamos pidiendo la ayuda de todas las familias de la parroquia por el nuevo Proyecto de la iglesia. Lo necesario es un donativo *minimo* de **\$1200** al año por familia, por **5 años** . Eso es igual a \$100 al mes, o **\$25** a la semana, exclusivamente por el fondo de construcción. PODEIS donar esa cantidad por semana, por mes, o annual, en efectivo, cheque o tarjeta.

Le pedimos que por favor pidan una tarjeta de donacion, la lleve a su casa y piense a un donativo generoso. Despues la puede regresar en las cajas dedicadas que tenemos en la entrada de la iglesia o en la oficina.

Para donar ese dinero puede usar los **sobres del fondo de construcción**, que se colectan en la 2a colecta al final de cada misa; haciendo un donativo en línea, con el **codigo QR** o enviando la palabra "**Pledge**" al numero **214-751-7416**. Muchas gracias!

Dear brothers and sisters, we are asking for your help for the project of the new church. We ask that each family of the parish may fill out a pledge card (see image) thinking of a generous donation for our project. The minimum amount needed to move forward is a yearly donation of **\$1200** per family, for **5 years**. That equals to \$100 per month, or **\$25 per week**, exclusively for the building fund. You can donate the money weekly, monthly, or yearly.

Please ask for a pledge card, fill it out with your information and with the amount, and return it to us either at the office or through the dedicated boxes that you can see at the entrance of the church.

Please make the donations, by using either the **building fund envelopes**, that are collected at the 2nd collection, at the end of every mass; using the **QR code** you see in the card; or texting the word "**Pledge**" to this number: **214-751-7416**. Thank you!

Faith Formation/Formacion De Fe

01-28-24

**Faith Formation Office Hours/Horarios de oficina de Formacion de Fe
Monday/lunes CLOSED/CERRADO**

Tuesday/martes - Thursday/jueves 8:30 am – 3:00 pm

Closed for lunch/Cerrado para el Almuerzo 12:00 pm – 1:00 pm

Friday/viernes 8:30 am – 12:00 pm

Faith Formation Parents:

Registrations: If you are planning to register your child for Faith Formation (Sacrament Prep), please be advised that you must be a registered member to be able to register. You must have at least 4 months membership before registration in May. Registrations are announced in April in the bulletin.

Padres de Formacion de Fe:

Registros: Si está planeando inscribir a su hijo para la Formación de Fe (Preparación Sacramental), tenga en cuenta que debe ser un miembro registrado para poder inscribirse. Debe tener al menos 4 meses de membresía antes de registrarse en mayo. Las inscripciones se anuncian en abril en el boletín.

Mass intentions /Intenciones De Misa

We pray for / rezamos por:

Jan. 27th

5pm † Mario Felix Briones, Maria de Lourdes Salcedo, Rosa de Alba, Por los niños no nacidos.

Jan. 28th

8am † Guadalupe Durán, María Camila Durán, Francisca Pérez, Apolonio Valdéz.

10am † Felipa Hernández.

12pm † Marco Antonio González, Rosa María Solís, Marcos González.

2pm † Por las Almas del Purgatorio.

Birthday of / Cumpleaños de: Camila García.

4pm † Eladio Arreola, Amparo Soto, Guadalupe Arreola, Concepción Arreola.

6pm † Guadalupe García, Josefa García, Raúl García, Bernardino Briseño.

Jan. 29th

6:30pm † Juan Antonio Puente, Leticia Puente, Manuel Cortez, Manuel Montañez.

Jan. 30th

12pm † Marcelino Delgado.

6:30pm † Efigenia Velázquez, Isaías Torres, Elvira Ortíz.

Jan. 31st

6:30pm † Lucio Martínez Marcial, Arcadio Martínez Marcial, José Paz Martínez, Honorio Martínez Marcial.

Feb. 1st

12pm † Juan Arellano, María Arredondo.

6:30pm † Lino Herrera.

Feb. 2nd

6:30pm † Emigdio, González, Aracely Delgado, Veronica Maya.

Georgia Heredia, Evangeline Miller, Elodia Soto Rosas, Gloria Berrillos, Pedro Benites, Apolonia Trevizo, Refugia Salazar, María Gámez, Jesse Acosta, Adolfo Ramírez, Gela Alvarado, Javier Trejo, Maria Maldonado, Esteban Martinez, Eulalia Martinez, Eva White, Edelmira Frayde, José Loredo, Adán & Cristina Sandoval, Carolyn Rickard, Ismael Hernández, Esteban García, Roberto Pulido.



†, Blas Bermudes†, J. Felix Jesus Perez †, Beatriz Rosales Aguilar†, Maria Gomez †, Maria Guadalupe Lopez†, Delia Chacont†, Alexander Guzman †, Teresa Soto Reyna †.



HELP KEEP OUR HOUSE CLEAN!

We are organizing a group of volunteers to come Mondays @ 9:00am to help keep clean our church.



If you want to help, please call to the parish office

214-398-1583

¡AYUDA A MANTENER NUESTRA CASA LIMPIA!

Estamos organizando un grupo de voluntarios para venir los lunes @ 9:00am para ayudar a mantener limpia nuestra iglesia. Si desea ayudar, llame a la oficina parroquial

214-398-1583



1-21-24

1 st Collection	\$15,531
2 nd Collection-Bldg	\$10,835
Total	\$26,366

Thank you for your generosity!